Mayor Neil M. O'Leary

City of Waterbury Reporte Diario de Coronavirus

October 1, 2020

Se alienta a las personas de la tercera edad que necesitan asistencia especial a llamar al 3-1-1 para obtener ayuda con: Recogida y/o entrega con receta, transporte de emergencia, entrega de alimentos suplementarias, etc.

Recursos Rapidos:

La Cuidad de Waterbury Centro de Operaciones De Emergencias (EOC)esta abierto y equipado con personal las 24 horas del dia. Individuos que tenga preguntas o esten buscando informacion sobre la acciones que esta tomando la cuidad esta exhortados a llamar a la oficina de EOC al 3-1-1.

Individuos con preguntas generals sobre el coronavirus pueden llamar al 2-1-1 para el Centro de llamadas del estado de Connecticut sobre Coronavirus

Para visitar la pagina de la Cuidad de Waterbury de internet sobre informacion

COVID-19, click here.

DATOS DEL CENTRO DE FUNCIONAMIENTO DE EMERGENCIA (abierto el 11 de marzo):

- **Total de llamadas a la EOC:** 15,639
- **Total COVID-19 formularios de cribado completados:** 427
  - Estos formularios se llenan cuando un residente llama y afirma que tienen síntomas asociados con COVID-19

Datos básicos de respuesta a las necesidades (a partir del 9/29/20):

- **Total de Administradores de Casos:** 11
- **Total de referencias de casos hasta la fecha:** 498
- **Total de personas atendidas:** 1,570
- **Total de solicitudes de soporte PAL**: 496

Disponibilidad de pruebas COVID-19 en Waterbury:

St. Mary's Hospital: Conduzca a través de exámenes lunes-sabado; 9 AM-3 PM

Pruebas con cita previa:

Physician One Urgent Care – Waterbury: 920 Wolcott St., Ste. 19 Waterbury, Tel: 203-574-1200

Doc's Urgent Care – Chase Ave.: 279 Chase Ave., Waterbury, Tel: 203-528-4993

Cuidado urgente del documento – Frost Rd.: 506 Frost Rd., Waterbury, Tel: 203-437-8368

Sitios gratuitos de pruebas de coronavirus basados en la comunidad disponibles hasta agosto de 2020. Los sitios están abiertos a todos. No se requieren síntomas. No se necesita ningún pedido médico para los sitios a continuación.

Miércoles 21 de octubre: Pruebas de autoservicio y sin cita previa en Grace Baptist Church, 65 Kingsbury Street, de 8 am a 10:30 am.

Lunes, miércoles y viernes: Pruebas de Drive-up y walk-up en Wheeler's Family Health & Wellness Center, 855 Lakewood Road, 9am-12pm.

Lunes a viernes: Pruebas de Drive-up y walk-up en Community Health Center, Inc., 51 North Elm Street, 9am-1pm.

Martes: Pruebas a pie en Saint Mary's Hospital (cerca de la antigua Sears Store), 375 Union St., 9 am - 4 pm.

Jueves: Pruebas de Walk-up en Waterbury Police Activity League, 64 Division St, 9am-4pm.

Escuelas Publicas de Waterbury:

Total de comidas para estudiantes distribuidas: 551,142

Actualizaciones de COVID de las escuelas públicas de Waterbury

(A partir del 9/29/20):

- **Escuela Secundaria North End:**
  - 1 estudiante de la Escuela Secundaria North End ha dado positivo para COVID-19. Según el protocolo establecido por el Distrito, el Equipo de Rastreo de Contactos de la ciudad fue contratado inmediatamente y se están haciendo las notificaciones apropiadas. La escuela se limpiará y desinfectará a fondo según el protocolo definido.
  - Se ha instruido al estudiante que dio positivo en COVID-19 que permanezca en casa en autoaislado durante 10 días. Además, necesitarán documentación médica antes de regresar a las clases en persona. Los síntomas de COVID-19 incluyen fiebre, tos y dificultad para respirar. Algunos han reportado síntomas adicionales, como ranqueta, dolor de garganta, náuseas, letargo, falta de apetito, vómitos y diarrea. Se insta a los padres y tutores de los estudiantes o al personal que presenten síntomas a permanecer en casa y ponerse en contacto con su proveedor de atención médica y el director de la escuela.
- **Escuela Primaria Chase:**
  - Dos estudiantes de la Escuela Primaria Chase han dado positivo para COVID-19. Como precaución, todos los estudiantes de las dos clases pasarán al aprendizaje a distancia hasta el viernes 9 de octubre.
  - Según el protocolo establecido por el Distrito, el Equipo de Rastreo de Contactos de la ciudad fue contratado inmediatamente y se están haciendo las notificaciones apropiadas. La escuela se limpiará y desinfectará a fondo según el protocolo definido.
  - Se ha instruido a los estudiantes que han dado positivo para COVID-19 que permanezcan en casa en autoaislado durante 10 días. Además, necesitarán documentación médica antes de regresar a las clases en persona.

(A partir del 9/27/20):

- **Escuela Primaria Wilson:**
  - Un estudiante de la Escuela Primaria Wilson ha dado positivo para COVID-19. Como precaución, todos los estudiantes de la clase específica pasarán al aprendizaje a distancia hasta el viernes 2 de octubre.
  - Según el protocolo establecido por el Distrito, el Equipo de Rastreo de Contactos de la ciudad fue contratado inmediatamente. La escuela ha sido limpiada y desinfectado a fondo según el protocolo definido.
  - Se ha instruido al estudiante que dio positivo en COVID-19 que permanezca en casa en autoaislado durante 10 días. Además, el estudiante necesitará documentación médica antes de regresar a las clases en persona.
- **Escuela Secundaria Wilby:**

- Dos estudiantes de Wilby High School, que están matriculados en la Academia Virtual, han dado positivo para COVID-19.
- Según el protocolo establecido por el Distrito, el Equipo de Rastreo de Contactos de la ciudad fue contratado inmediatamente. Los estudiantes han estado aprendiendo de casa desde el primer día de escuela y no han estado en el edificio de la escuela.

(A partir del 9/22/20):

- **Escuela Primaria Washington:**
  - 1 caso positivo reportado
  - Como precaución, todos los estudiantes de la clase específica pasarán al aprendizaje a distancia hasta el martes 29 de septiembre.
  - Según el protocolo establecido por el Distrito, el Equipo de Rastreo de Contactos de la ciudad fue contratado inmediatamente. El equipo ha identificado contactos cercanos y está realizando las notificaciones adecuadas.
  - La escuela se limpiará y desinfectará a fondo según el protocolo definido.
  - El estudiante que dio positivo en COVID-19 ha sido instruido para permanecer en casa en autoaislado durante 10 días. Además, el estudiante necesitará documentación médica antes de regresar a las clases en persona.

(a partir del 9/20/20):

- **Escuela Primaria Generali:**
  - 1 estudiante de la Escuela Primaria Generali dio positivo por COVID-19. Como medida de precaución, todos los estudiantes de la clase específica pasarán al aprendizaje a distancia hasta el viernes 25 de septiembre. Según el protocolo establecido por el distrito, el equipo de rastreo de contactos de la ciudad se involucró de inmediato. El equipo está identificando contactos cercanos y realizando las notificaciones apropiadas. La escuela se limpiará y desinfectará a fondo según el protocolo definido.
  - Además, tres estudiantes, que están inscritos en la Academia Virtual, también dieron positivo por COVID-19. El equipo de seguimiento de contactos de la ciudad volvió a estar comprometido de inmediato. Como los estudiantes han estado aprendiendo desde casa desde el primer día de clases, no han estado en el edificio de la escuela ni han tenido contacto con ningún estudiante fuera de la escuela.

- **Escuela secundaria North End:**
  - 2 estudiantes de North End Middle School, que están inscritos en la Academia Virtual, dieron positivo por COVID-19. Según el protocolo establecido por el distrito, el equipo de rastreo de contactos de la ciudad se involucró de inmediato. Como los estudiantes han estado aprendiendo desde casa desde el primer día de clases, no han estado en el edificio de la escuela. Como siempre, la

seguridad y el bienestar de nuestros estudiantes, personal y familias es nuestra máxima prioridad.

- **Escuela secundaria Wilby:**
  - 1 estudiante de Wilby High School, que está inscrito en la Academia Virtual, dio positivo por COVID-19.
  - Según el protocolo establecido por el Distrito, el Equipo de Rastreo de Contactos de la ciudad se involucró de inmediato. El estudiante ha estado aprendiendo desde casa desde el jueves 10 de septiembre y no ha estado en el edificio de la escuela desde esa fecha.

- **Conductor del autobús escolar:**
  - El domingo, el Departamento de Salud Pública de la Ciudad de Waterbury notificó a la Superintendente Verna D. Ruffin que un conductor de autobús contratado por las Escuelas Públicas de Waterbury dio positivo por COVID-19.
  - De acuerdo con el protocolo establecido por el Distrito y All Star Transporation, el Equipo de Seguimiento de Contactos de la ciudad se involucró de inmediato. All Star nos informó que el conductor usó una máscara en todo momento mientras estaba en la terminal y mientras estaba en los autobuses con los estudiantes. Cada autobús se limpió a fondo entre recorridos y al final del día escolar.
  - Se le ha indicado al conductor que permanezca en autoaislamiento durante 14 días. Se están tomando todas las medidas necesarias para proteger la salud de nuestros estudiantes y personal.

- Para obtener actualizaciones continuas, consulte el sitio web de las Escuelas Públicas de Waterbury (enlace a continuación), las redes sociales y Parent Square : https://www.waterbury.k12.ct.us/

Distribución de Chromebooks para estudiantes:

- Hasta la fecha, se han distribuido a nuestros estudiantes un total de **14,800 chromebooks** para el aprendizaje a distancia

Para accesar el Plan de Educacion Continua oprima aqui, here.

Resultados de Examen (1 de Octubre, 5:00 PM)

Casos confirmados COVID-19 en Waterbury: 2,537

Muertes residents confirmadas de Waterbury asociadas con COVID-19: 193

*Gráficos de la ciudad de Waterbury COVID-19, click here.

Almuerzos para adultos mayors distribuidos (a partir del 1 de Octubre a las 5:00 p.m.)

Numero de comidas entregadas a personas mayors en Waterbury: 48,354

Ordenes Ejecutivas desde el Escritorio del Gobernador Ned Lamont (desde Marzo 18/

**Para una lista de las ordenes ejecutivas del gobernador oprima aqui, click here.*

**Para una lista de Noticias de ultima hora oprima aqui, click here.*

**Para visitar la pagina de facebook del Gobernador oprima aqui, click here.*

**Para obtener una lista completa de las directrices del Gobernador a la Fase 1, click here.*

**Para obtener una lista completa de las directrices del Gobernador a la Fase 1, click here.*